



Original: **English**

No.: **ICC-02/04-01/05**

Date: **27 August 2025**

**PRE-TRIAL CHAMBER III**

**Before:** Judge Althea Violet Alexis-Windsor, Presiding Judge  
Judge Iulia Antoanella Motoc  
Judge Haykel Ben Mahfoudh

**SITUATION IN UGANDA  
IN THE CASE OF *THE PROSECUTOR v. JOSEPH KONY***

**Public  
with Confidential Annex A**

**Prosecution's Twenty-Second Communication of the Disclosure of Evidence**

**Source:** Office of the Prosecutor

Document to be notified in accordance with regulation 31 of the *Regulations of the Court* to:

☒ The Office of the Prosecutor

☒ Counsel for the Defence

☒ Legal Representatives of the Victims

☐ Legal Representatives of the Applicants

☐ Unrepresented Victims

☐ Unrepresented Applicants  
(Participation/Reparation)

☒ The Office of Public Counsel for Victims

☐ The Office of Public Counsel for the Defence

☐ States' Representatives

☐ Amicus Curiae

## REGISTRY

---

**Registrar**

M. Zavala Giler, Osvaldo

☐ Counsel Support Section

☐ Victims and Witnesses Unit

☐ Detention Section

☒ Victims Participation and  
Reparations Section

☐ Other

## I. NOTIFICATION

1. The Prosecution submits this communication regarding the disclosure of evidence to the Defence, in compliance with rules 76(3) and 77 of the Rules of Procedure and Evidence.

## II. CONFIDENTIALITY

2. The Annex, appended to this filing, is classified as “Confidential” as it refers to evidence disclosed *inter partes* that should not be released to the public.

## III. DISCLOSURE OF EVIDENCE

3. On 26 August 2025, the Prosecution disclosed to the Defence 24 new items.

4. The items are organised under the following disclosure:

- Pre-Confirmation INCRIM package 023 26 August 2025, containing 24 items, listed in Confidential Annex A.

5. The disclosure package consists of the transcriptions and translations of audio/video items containing portions that are not in the English language. These audio/video items themselves have already been duly disclosed and included on the Prosecution’s List of Evidence. The transcriptions and translations are provided as an aid to a better understanding of the items, and following *inter partes* discussions with the Defence.

6. As advised in the Prosecution’s Eighteenth Communication of the Disclosure of Evidence of 13 May 2025,<sup>1</sup> it was anticipated that these items would be available in early June. However, their finalisation has been delayed due to a combination of factors, including poor audio quality, the complexity of identifying multiple spoken languages, and the time required to engage qualified transcribers and translators for less commonly spoken languages. Additional delays arose from the need to identify,

---

<sup>1</sup> See ICC-02/04-01/05-603, para. 6.

and to obtain the security clearances for, freelance contractors for languages not previously covered, as well as the time required to sequentially assign transcript and translation tasks to the appropriate individuals.

A handwritten signature in black ink, consisting of a large, stylized 'M' followed by a series of loops and a final vertical stroke.

---

**Mame Mandiaye Niang, Deputy Prosecutor**

Dated this 27<sup>th</sup> day of August 2025

At The Hague, The Netherlands